

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 72 (1946)  
**Heft:** 13

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

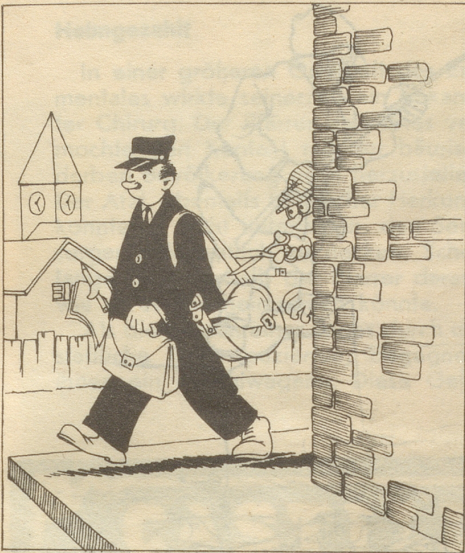
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Den Boten Bünzli treibt die Pflicht.  
Schnipp schnapp! Die Schere hört er nicht.

Kassenboten-Beraubungs-Versicherung

Eidgenössische  
Versicherungs-Aktien-Gesellschaft  
Zürich

Der echte Basler ist an der Fasnacht  
mächtig stolz auf seine  
«**Laterne**»

Der Zürcher besucht seine «Laterne»,  
den heiligen Tea-Room mit Bar in  
der romanischen Altstadt Zürichs,  
Spiegelgasse 12, Spezialität in Frappés.  
Hans Ernst und Walter Hauff.

**Modelia**  
**Sarsaparill Model**

Anlässlich ihres 60jährigen Bestehens hat  
SARSAPARILL MODELIA ihren allen, in der  
ganzen Schweiz bekannten Namen, SARSAPARILL  
MODEL, wieder angenommen. 60 Jahre  
Erfolg verbürgen ihre gute Wirkung als all-  
gemeine Blutreinigung, Frühjahrs- und Herbst-  
Kur, als mild und sicher wirkendes Abführ-  
mittel bei chronischer Verstopfung und deren  
Folgen wie: Autointoxikationen, Hautunreinig-  
keiten, Bibeli, schlechter Teint, Leberbeschwer-  
den, Migräne und Appetitmangel. - SARSAPARILL  
MODEL, ein Extrakt aus wirksamen,  
exotischen Heilpflanzen, ist angenehm im Ge-  
schmack und kann von jedermann genommen  
werden. In allen Apotheken zu Fr. 5.— und  
Fr. 9.— Kurflasche.

Central-Apotheke, Gené, Gavin & Co.

**Geld-Vorschüsse**

sofort an sichere Rückzahler. Bequeme  
monatl. Rückzahlung. Kein Avis an den  
Arbeitgeber usw., keine indiskr. Aus-  
künfte. — Anfragen unter Chiffre 4224  
an Nebelspalter-Verlag, Rorschach.

**HERMES**

**Baggenston**

Waisenhausstr. 2, Zürich, Tel. 25 66 94  
Laden: Münsterlecke/Poststrasse

**Lustenberger**

Informationen  
Überwachungen  
Beobachtungen  
Reisebegleitungen  
Nachforschungen  
Prozess-Beweise

**PRIVAT-DETEKTIV**

Zürich  
Minervastr. 134  
Tel. 32 60 38

## Die Frau von Heute

### Geschichte aus dem Kongo

Der Maler Emmenegger erzählte einem meiner Freunde eine Geschichte, die nach meiner Ansicht viel zu schön ist, um der Nachwelt nicht erhalten zu bleiben. Wenn Emmenegger das Honorar dafür will, soll er sich melden.

Also, Emmenegger hatte einen Bruder (ich hoffe, er hat ihn noch, es wäre ewig schade), der, ich glaube als Ingenieur, im französischen Kongogebiet arbeitete. An einem abgelegenen Ort, unter lauter Eingebornen. Diesem Bruder hat Emmenegger einen Besuch gemacht, damals, als man noch reisen konnte. Und eines Tages ist er dann in dem abgelegenen Ort angekommen, und sein Bruder hat ihm von langer Hand einen großartigen Empfang vorbereitet. Da standen seine Leute aufgereiht, große, pechschwarze Neger mit Wollköpfen und Klaviertastenzähnen. Und mit bitter ernstern Gesichtern und Stimmen wie Kohlsäcken rezitierten sie den auswendig gelernten Sprechchor zum Willkommen des weißen Mannes. Er lautete:

«Guete Tag, Aemmenegger,  
Hock doch ab, Aemmenegger.  
Hock doch ab, du tumme Cheib.»

Zuerst glaubte ich,  
es sei falsch ...

Letzthin hat mir meine Wohnpartnerin bei ihrer Rückkehr aus der Stadt erklärt, es sei ihr beinahe schlecht, das könne nur von den kosmetischen Störungen herrühren ...

Ich glaubte zuerst, sie meine kosmische Störungen, aber seit ich heute selber in der Stadt war, bin ich nicht mehr sicher ...

Unsere Nachbarin hat bei ihrem Einzug erklärt, sie habe häufig das Magenkopfweh und müsse sich hinlegen. Seit ich sie näher kenne, bin ich auch nicht mehr sicher, ob es Migränenkopfweh heißen soll — wenigstens bei ihr nicht! A. W.

**Konserven ...** 547

Es wird konstatiert, daß auch in der alten Welt die Konservenindustrie gewaltig zunimmt. In USA. kann man schon lange alles in Konserven haben, vom Hors d'œuvres angefangen bis zum raffinierten Dessert. Die «Konservenmusik» = Grammophon, das «Konserven-Theater» = Kino, haben ein Ausmaß angenommen, von dem sich der Europäer, der namentlich während des Krieges allerhand an Ersatz erlebt hat, sich kein Bild machen kann. Wenn Handwerkliches ersetzt wird, kann man wohl von einem Ersatz in engerem und selbst im weiteren Sinn reden. Orientteppiche, wie sie Vidal an der Bahnhofstraße in Zürich verkauft, können nicht ersetzt, sondern nur imitiert werden.

**Falten...**

unter dem Knie und an den Fesseln, sind bei Strümpfen immer unschön. Elbeo-Strümpfe schmiegen sich gut an und verlieren ihre Elastizität auch bei vielem Tragen und häufigem Waschen nicht. Wenn Sie elegante, gutschitzende und doch haltbare Strümpfe lieben, dann achten Sie beim Kauf auf das im Doppelrand eingewirkte Elbeo-Wort.

**ELBEO**  
Strümpfe

anstatt sich abmühen ... den Nebelspalter lesen!

Der SIX MADUN-Blocher  
wird es Ihnen ermöglichen.

**SIX MADUN Sissach**

**Schmerzen in den Gliedern,**

rheumatische Beschwerden, Ischias bekämpfen Sie rasch mit Suridin-Dualtabletten. Volkstommen unschädlich für Magen und Darm. Suridin wirkt prompt, ist billig und daher ein gutes Hausmittel. 40 Tabletten Fr. 2.—. Erhältlich in allen Apotheken.

**2 x täglich**

**UAFORCE**  
Aperitif

**Angina**

Furunkel, Abszesse, Zahnneitungen, Bibeli im Gesicht, Umlauf werden mit den blutreinigenden

**ABSZESSIN**  
Tabletten

an der Wurzel bekämpft und schneller Heilung zugeführt. - Angenehm einzunehmen. - Altbewährtes Heilmittel.

10Tabl. 2.60 20Tabl. 4.70  
inkl. Steuer. In Apoth.

**Neue Kraft**

u. erhöhtes Lebensgefühl gibt Männern eine Kur mit dem Hormon-Präparat **ERAMON**. Die ersten Besserungs-Erscheinungen zeigen sich manchmal schon nach kurzer Zeit. **ERAMON** ist erhältlich in Apotheken zu Fr. 4.50 und 21.— (Kursd.)

Generalvertrieb:  
Sturzenegger & Schief AG.  
Zürich, Tel. 25 66 84

W. Brändli & Co., Bern